



# Ласкаво просимо до Аугсбурга

Пропозиції для сімей



# Вміст

<b>Привітання</b>	<b>4</b>
<b>Ласкаво просимо до Аугсбурга</b>	<b>6</b>
Автобус і трамвай	8
<b>Дозвілля</b>	<b>10</b>
Ігрові майданчики	12
На природі	16
Купатися	20
Пропозиції для дітей та молоді	24
<b>Підтримка та консультації</b>	<b>30</b>
Місця для сімей	32
Підтримка вагітних жінок та молодих сімей	35
Що робити, якщо дитині загрожує небезпека?	36

# Привітання



Шановні читачі,

причини, чому люди приїжджають в Аугсбург, численні. У кожного з них є своя історія, яка привела Вас до нас. Сердечно вітаємо Вас особисто та від імені міста. Хоча, перш за все, йдеться про покриття основних потреб, спочатку – їжі, одягу та даху над головою, важливо, щоб ви та ваша сім'я відчували себе добре тут, в Аугсбурзі. Це включає ознайомлення з іноземцями, встановлення соціальних контактів і подолання мовних бар'єрів.

Відкритість жителів Аугсбурга допомагає добре прибути до свого нового рідного міста та розвивати нові перспективи.

Аугсбург - це жваве місто, в якому разом та мирно живуть люди з приблизно 160 різних країн. Аугсбург вже став домівкою для багатьох нових мігрантів.

Особливо сім'ї в Аугсбурзі можуть не тільки підтримати, але й мають досвід згуртованість. Тому що Аугсбург - місто для сімейного відпочинку і зберігає широкий спектр послуг для підтримки успішного сімейного життя.

Невеликий вибір різних пропозицій для батьків, дітей та молоді можна знайти в цій брошурі. Він був перекладений на вашу рідну мову, щоб ви могли досліджувати пропозиції самостійно. Крім того, також перерахована важлива інформація про контактні моменти, що стосуються питань консультування, сімейного виховання або захисту дітей та молоді.

За допомогою брошури ми хотіли б надати вам орієнтаційну допомогу, щоб познайомитися з місцями гри та радості, відпочинку та обміну, а також знайти можливості підтримки в Аугсбурзі.

Відчуйте себе запрошеним, щоб оглянути місто Аугсбург і познайомитися і полюбити його. Сердечно вітаємо Вас і Вашу родину з гарним стартом у нашому місті!



Ева Вебер  
Мер



Мартін Шенкельберг  
Спеціаліст із  
соціальних питань



Йоахим Герц  
Керівник Управління  
у справах дітей, молоді  
та сім'ї



## Ласкаво просимо до Аугсбурга

В Аугсбурзі проживає майже 300 000 людей. Це робить Аугсбург третім за величиною містом в Баварії. Мешканці розподіляються загалом на 42 райони, від Хаунштеттен-Зюд до Фірнабера, від Бергхайм до Леххаузен-Ост.

Місто Аугсбург багате традиціями і культурою. З більш ніж 2000 багаторічна історія, вона може багато чого запропонувати: від римлян до текстильної промисловості. Ратуша, Золота кімната і Музей Максиміліана можуть розповісти історію Аугсбурга – разом з багатьма іншими пам'ятками і музеями.

Їзда на велосипеді по Зибентишвальд, шопінг в Аннаштрассе, випити каву на міському ринку а потім відвідати на ВВК-Арена або ви б краще пішли в зоопарк? Насолоджуйтесь дозвіллям, це працює так в Аугсбурзі в природі, в місті і на стадіоні.







## Автобус і трамвай (Bus, Tram)

У Аугсбурзі є велика мережа трамвайних та автобусних ліній. Багато місць також знаходяться в пішій доступності.

Клієнтський центр Штадтверке Аугсбург (swa) розташований за адресою Königsplatz 1. Тут Ви знайдете інформацію про транспортні маршрути, квитки та графіки. Інформацію про громадський транспорт також можна знайти онлайн за адресою **sw-augsburg.de** або в мобільному додатку swa Mobil App.

### Мобільний додаток swa Mobil-App

У додатку ви знайдете інформацію про свою поїздку на автобусі та трамваї в Аугсбурзі, каршерінг та swa-велосипедами. Ваш квиток на громадський транспорт ви можете легко забронювати за допомогою онлайн додатка.

Інформація про додаток: **swa.to/apps**



Завантажити зараз

**Важливо:** Сітізона – по одній зупинці, починаючи з Königsplatz або Moritzplatz – безкоштовно.  
Більше інформації: **sw-augsburg.de/city-zone**



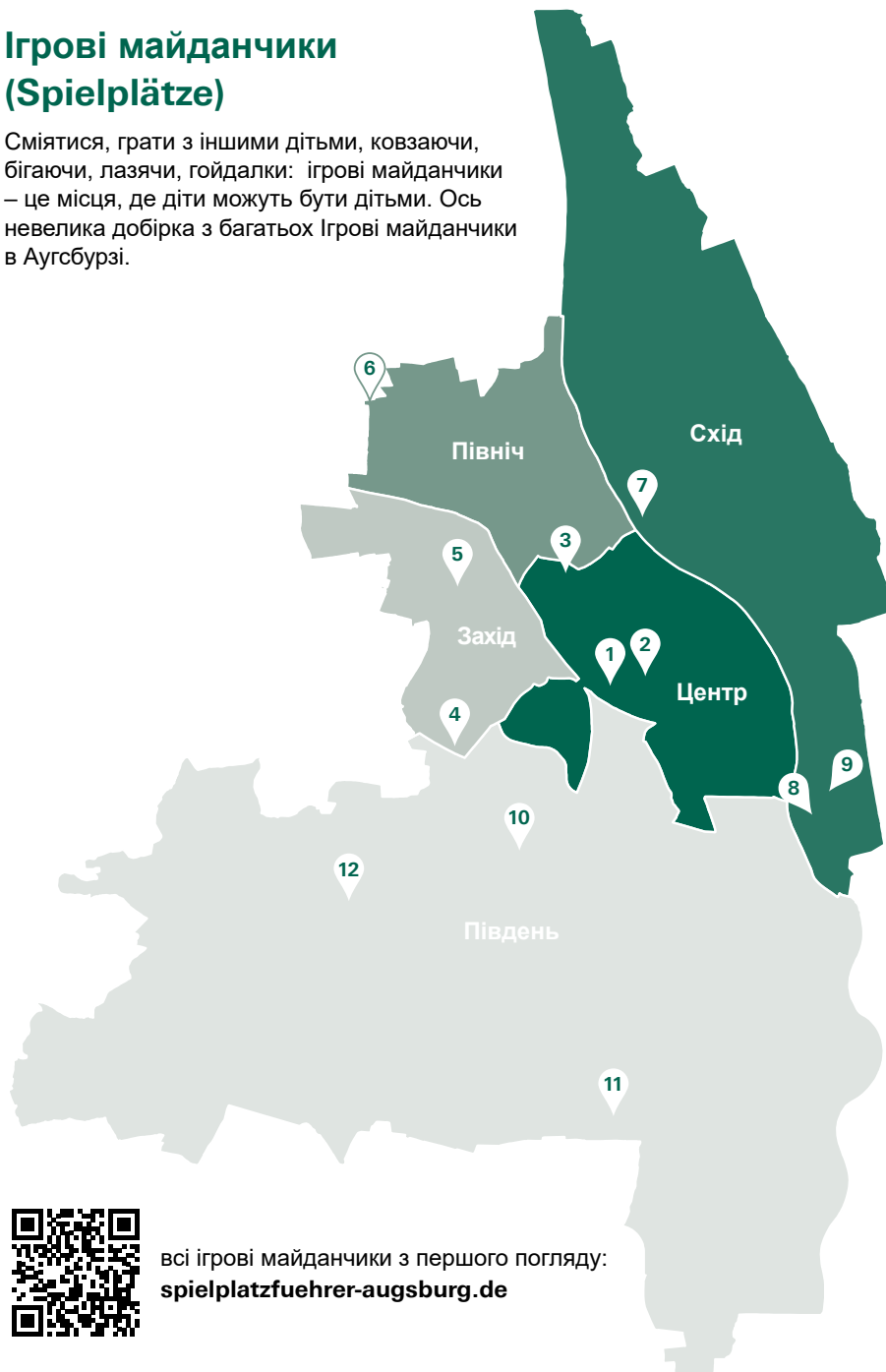


# Дозвілля

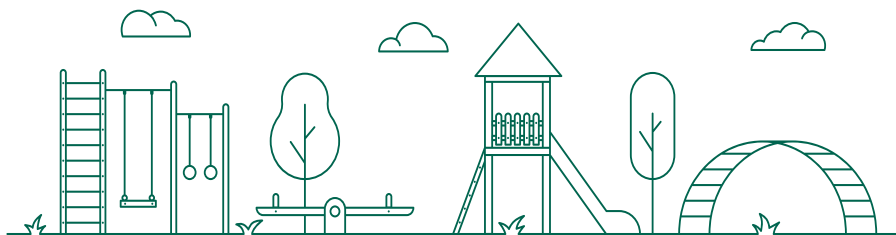
Ігрові майданчики	12
На природі	16
Купатися	20
Пропозиції для дітей та молоді	24

## Ігрові майданчики (Spielplätze)

Сміятися, грати з іншими дітьми, ковзаючи, бігаючи, лазячи, гойдалки: ігрові майданчики – це місця, де діти можуть бути дітьми. Ось невелика добірка з багатьох Ігрові майданчики в Аугсбурзі.



всі ігрові майданчики з першого погляду:  
[spielplatzfuehrer-augsburg.de](http://spielplatzfuehrer-augsburg.de)



**1 Spielplatz**

Bismarckstraße 2, 86159 Augsburg

---

**2 Spielplatz Lummerland**

Im Park am Roten Tor

Ігровий майданчик за сюжетом Джим Кнопф  
із Аугзбургер Пуппенкісте.

---

**3 Spielplatz am Eisstadion**

Am Katzenstadel 42, 86152 Augsburg

---

**4 Spielplatz**

Uhlandstraße, 86199 Augsburg

Два ігрові майданчики для дітей молодшого віку,  
Футбольний та баскетбольний майданчики, пляжний волейбол.

---

**5 Spielplatz im Reese-Park**

Am Exerzierplatz 15, 86156 Augsburg

Великий ігровий майданчик, скейт-парк, пляжний волейбол,  
Скалолазний майданчик для дітей.

---

**6 Spielplatz**

Täfertinger Weg, 86156 Augsburg

Доглянутий дитячий майданчик в зеленому середовищі,  
Баскетбольний майданчик, футбольна брама.

---

**7 Spielplatz Griesle Nord**

Schillstraße 40, 86167 Augsburg

---

**8 Spielplatz am Kuhsee**

Oberländer Straße 129, 86163 Augsburg

Два ігрові майданчики на воді,  
Фітнес-трейл, фітнес на свіжому повітрі.

---

**9 Spielplatz Zwölf Apostel**  
Zwölf-Apostel-Platz, 86163 Augsburg

---

**10 Wasserspielplatz „Arche Noah“**  
Gustav-Heinemann-Straße 26, 86199 Augsburg

---

**11 Spielplatz**  
Händelweg 13, 86179 Augsburg  
Дитячий майданчик на природі для дітей молодшого віку.

---

**12 Spielplatz**  
Spitzmahnstraße 29A, 86199 Augsburg

## Ігровий мобіль і ігровий візок (Spielmobil und Spielwagen)

Є також транспортні засоби з іграшками та ігрове обладнання. Коли Ігровий мобіль або ігровий візок – це місце у Вашому близькому відвідуванню, ви можете прочитати онлайн за адресою:

**[kinderschutzbund-augsburg.de/spielmobil-spielwagen](https://kinderschutzbund-augsburg.de/spielmobil-spielwagen)**





Spielplatz am Ilsesee



Spielplatz in Oberhausen



Barrierefreier Spielplatz im Siebentischwald



Spielplatz Zwölf Apostel



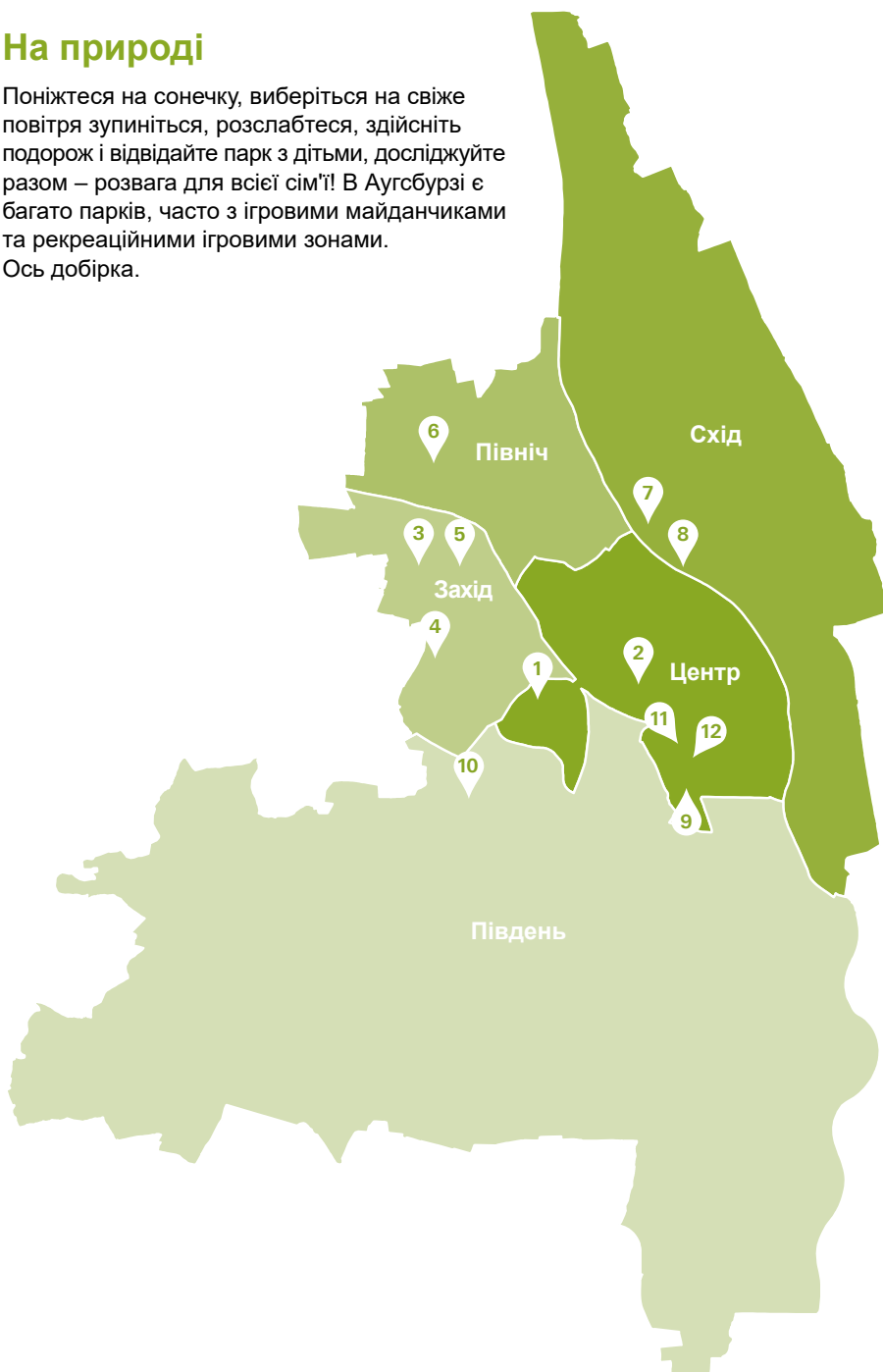
Spielplatz im Botanischen Garten



Іграшкові машинки

## На природі

Поніжтеся на сонечку, виберіться на свіже повітря зупиніться, розслабтеся, здійсніть подорож і відвідайте парк з дітьми, досліджуйте разом – розвага для всієї сім'ї! В Аугсбурзі є багато парків, часто з ігровими майданчиками та рекреаційними ігровими зонами. Ось добірка.





## Парки (Parks)



- 1 Wittelsbacher Park**  
Парк з ігровими системами для дітей, настільним тенісом.

---

- 2 Park am Roten Tor**  
Парк з ігровими системами для дітей, Трав'яний сад, струмок.

---

- 3 Osterfeldpark**  
Парк з водяним майданчиком, Лицарський замок, Настільний теніс, баскетбол.

---

- 4 Sheridan-Park**  
Парк з ігровими системами, водним майданчиком.

---

- 5 Reese-Park**  
Скейт-парк, пляжний волейбол, альпіністський сад.

---

- 6 Stadtpark Bärenkeller**  
Парк з ігровим майданчиком, баскетболом.

---

- 7 Grieslepark**  
Парк з ігровим майданчиком, Спортивний Заклад.

---

- 8 Flößerpark**  
Парк ам Лехуфер, водний майданчик, Міський пляж Леххаузен.

---

- 9 Parkanlage Siebentischwald**  
Лісовий ресторан "Паркхойзль", ігровий майданчик.

---

- 10 Gögginger Park**  
Парк з ігровим майданчиком, питний фонтан, настільний теніс.

## Інші екскурсійні напрямки

### 11 **Botanischer Garten Augsburg**

Dr.-Ziegenspeck-Weg 10, 86161 Augsburg

Природна ідилія та оазис миру: цвітіння в Аугсбурзькому Ботанічному Саду і зелені, понад 3000 видів рослин – поширені в різних тематичних садах. Чи то Римлян, хлібороб, аптекар і водний сад, кожен знайде своє особисте улюблене місце.

Інформація та ціни: [augsburg.de/botanischergarten](http://augsburg.de/botanischergarten)



## 12 Zoologischer Garten Augsburg

Brehmplatz 1, 86161 Augsburg

Дуже близько до вашої улюбленої тварини – майже 250 видів тварин з усього світу живуть в зоопарку на краю Зібентішвальд. Слона і жирафа аж до колібрі і пінгвінів є на що подивитися, спостерігати і здивуватися.

Інформація та ціни: [zoo-augsburg.de](http://zoo-augsburg.de)



## Купатися

В Аугсбурзі багато озер, відкритих та критих басейнів. Тут діти і сім'ї можуть випустити пар і відпочити у воді. Хоча річки та озера зазвичай можна відвідувати безкоштовно, більшість лазень коштують вхід.



[augsburg.de/baden](https://augsburg.de/baden)

**1 Bärenkeller Bad**

Oberer Schleisweg 15, 86156 Augsburg  
Сімейна ванна для плавців і не плавців з довгими гірками, дитячими басейнами та великими зонами для засмагання.

**2 Familienbad am Plärrer**

Schwimmschulstraße 5, 86153 Augsburg  
Великий сімейний басейн для дітей та дорослих з підігрівом, басейн для неплавців з дитячою гіркою, лінійні річки і водний каскад. Дитячий басейн з райдужною гіркою, водні ігри та розпиляючі тварини, гігантська водна гірка, крута гірка; Засмагання на галявині з настільним тенісом, баскетболом, волейболом, футболом та дитячий майданчик і ресторан.

**3 Fribbe – 300 метрів Лех**

Siebentischstraße 4, 86161 Augsburg  
Маршрут плавання в каналі Лех (300 метрів з водоспадом); Дитячий басейн з захистом від сонця та обладнанням для гри, слайд; басейн з широкою водною гіркою, лежачки з настільним тенісом, Воссіа, та великою ігровою та спортивною зоною, дитячий майданчик та шахова дошка.

**4 Naturfreibad Haunstetten**

Postillionstraße 1, 86179 Augsburg  
Плавальне озеро з газоном для засмаги, майданчик для пляжного волейболу, ігрові та спортивні майданчики, дитячий майданчик та кіоск.

**5 Freibad Lechhausen – вільне плавання**

Lechhauser Straße 34, 86153 Augsburg  
Неопалюваний комбінований басейн, без підігріву Дитячий басейн, кіоск і газон для засмаги. Вхід безкоштовно.



**6 Kuhsee**

Oberländer Straße, 86163 Augsburg

Озеро для купання в районі Зібенішвальд/Хохцолл з дитячими майданчиками, настільний теніс, шахи на свіжому повітрі, кіоски, газон, визначена зона для барбекю та платна оренда.

**7 Bergheimer Baggersee**

Diebelbachstraße, 86199 Augsburg

Ідилічно розташоване невелике кар'єрне озеро на заході Аугсбурга, до них можна дістатися на велосипеді.

**8 Ilsesee**

Lechstraße, 86179 Augsburg

Купальне озеро з неглибокими берегами і красивими місцями для засмагання, навесні і восени також для дайверів.

Для прохолоднішого сезону, звичайно, в Аугсбурзі є криті басейни. Вони відкриті з середини вересня.

**9 Altes Stadtbad**

Leonhardsberg 15, 86150 Augsburg

**10 Hallenbad Göggingen**

Anton-Bezler-Straße 2, 86199 Augsburg

**11 Hallenbad Haunstetten**

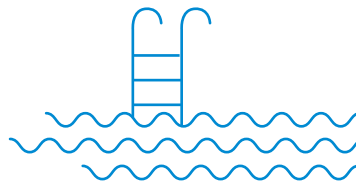
Karl-Rommel-Weg 11, 86179 Augsburg

**12 Spickelbad**

Siebertischstraße 4, 86161 Augsburg

**13 Plärrerbad**

Schwimmschulstraße 7, 86153 Augsburg





Ilsesee



Kuhsee



Familienbad am Plärrer



Naturfreibad Haunstetten



Plärrerbad

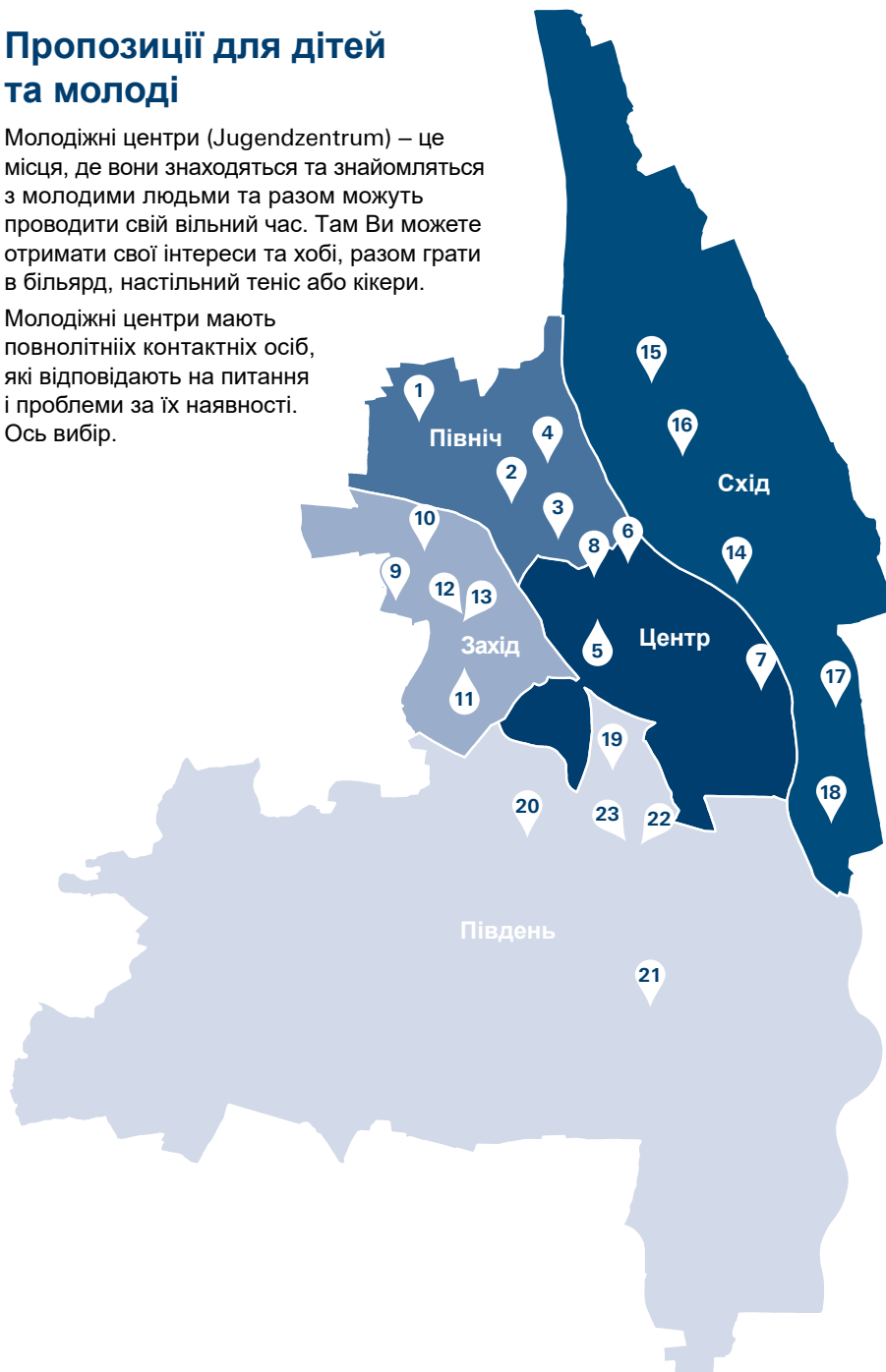


Altes Stadtbad


## Пропозиції для дітей та молоді

Молодіжні центри (Jugendzentrum) – це місця, де вони знаходяться та знайомляться з молодими людьми та разом можуть проводити свій вільний час. Там Ви можете отримати свої інтереси та хобі, разом грати в більярд, настільний теніс або кікери.



Молодіжні центри мають повнолітніх контактних осіб, які відповідають на питання і проблеми за їх наявності. Ось вибір.







- 1 Streetworktreff Nord – Blockhütte Bärenkeller**  
Hirblinger Straße, Ecke Heckenrosenweg, 86156 Augsburg  
sjr-a.de/streetwork  
streetwork-nord@sjr-a.de  
 streetwork.nord.sjraugsburg


---

- 2 h2o – Jugendhaus Oberhausen**  
Zollernstraße 41, 86154 Augsburg  
h2o@sjr-a.de  
sjr-a.de/h2o  
 h2o.sjraugsburg  
 h2o.sjraugsburg



---

- 3 oase – Freizeitsport Oberhausen**  
Wiesenstraße 9, 86153 Augsburg  
die\_oase@sjr-a.de  
 Die Oase–Stadtjugendring Augsburg  
 oase.sjraugsburg


---

- 4 netage – Internet-Treff**  
Drei-Auen-Platz 1, 86154 Augsburg  
netage@sjr-a.de  
sjr-a.de/netage  
 netage.sjraugsburg

---

- 5 tip – Jugendinformation in der Stadtbücherei-Zentrale**  
Ernst-Reuter-Platz 1, 86150 Augsburg  
jugendinformation-augsburg.de  
 Tip-Jugendinformation Augsburg–Stadtjugendring Augsburg  
 tip\_jugendinformation\_augsburg

---

- 6 Villa – Jugendzentrum Mitte**  
Kanalstraße 15, 86153 Augsburg  
villa@sjr-a.de  
sjr-a.de/villa  
 Jugendzentrum villa–Stadtjugendring Augsburg

---

- 7 b-box – Spiel- und Sporttreff Herrenbach**  
Herrenbachstraße 41, 86161 Augsburg  
b-box@sjr-a.de  
sjr-a.de/b-box

---

- 8 Café Schülertreff**  
Auf dem Kreuz 15, 86152 Augsburg  
cafeschuelertreff-bdkj.de

- 9 Jugendhaus Madison Square**  
Madisonstraße 10a, 86156 Augsburg  
t1p.de/madisonsquare
- 
- 10 r33 – Jugendhaus Kriegshaber**  
Rockensteinstraße 33, 86156 Augsburg  
r33@sjr-a.de  
sjr-a.de/r33  
 Juze Kriegshaber  
 juzer33.sjraugsburg
- 
- 11 juze am schloessle – Jugendhaus Pfersee**  
Stadtberger Straße 19, 86157 Augsburg  
schloessle@sjr-a.de  
sjr-a.de/schloessle  
 JuzeAmSchloessle  
 juze\_am\_schloessle
- 
- 12 Streetworktreff West**  
Nahe Flandernstraße 15, 86157 Augsburg  
streetwork-west@sjr-a.de  
sjr-a.de/streetwork
- 
- 13 youfarm**  
Am Pferseer Feld 30, 86157 Augsburg  
youfarm@kinderzentrum-augsburg.de  
 Jugendfarm – Youfarm Augsburg  
 youfarmaugsburg
- 
- 14 fabrik – Jugendhaus Lechhausen**  
Schackstraße 40c, 86165 Augsburg  
fabrik@sjr-a.de  
sjr-a.de/fabrik  
 Jugendhaus Lechhausen  
 fabrik.sjraugsburg
- 
- 15 Abenteuerspielplatz Hammerschmiede**  
Neuburger Straße 299, 86169 Augsburg  
asp-augsburg@gmx.de  
asp-hammerschmiede.de  
 Abenteuerspielplatz Hammerschmiede






**16 Café Unfug**

Neuburger Straße 185, 86167 Augsburg  
cafe-unfug@sjr-a.de

 Café Unfug

 cafeunfug.stadtjugendring

---

**17 Jugendhaus „Alte Schule“ Hochzoll**

Friedberger Straße 143, 86163 Augsburg  
jugendhaus@alteschule-hochzoll.de  
alteschule-hochzoll.de

---

**18 Kinder- und Jugendhaus Lehmbau**

Mittenwalder Straße 31, 86163 Augsburg  
info@jugendhaus-lehmbau.de  
jugendhaus-lehmbau.de

---

**19 Jugendtreff #dreizehn**


Von-Parseval-Straße 20a, 86159 Augsburg  
dreizehn@sjr-a.de  
sjr-a.de/dreizehn

 dreizehn.sjraugsburg

---

**20 Evangelisches Jugendzentrum Göggingen**

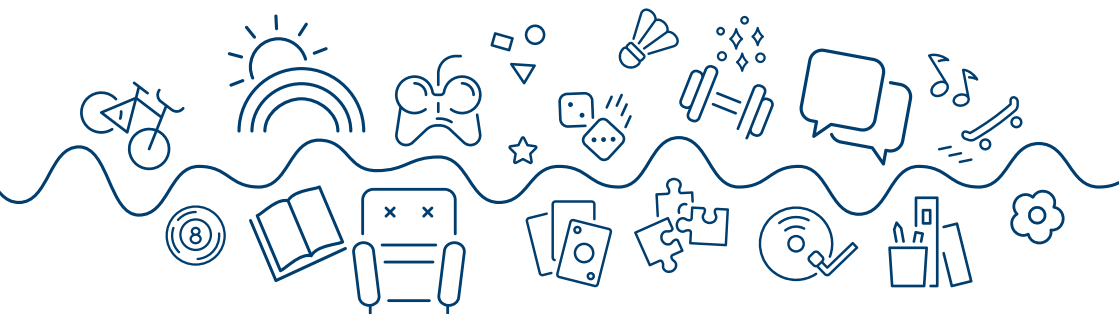
Friedrich-Ebert-Straße 20, 86199 Augsburg  
juze.goeggingen@gmail.com  
ej-goeggingen.de/das-juze

 juzegoeggingen

**Більш актуальне дозвілля  
для молоді**

[sjr-a.de/tip-jugendinformation/freizeit](http://sjr-a.de/tip-jugendinformation/freizeit)





**21 südstern – Jugendtreff Haunstetten**

Hofackerstraße 19, 86179 Augsburg

suedstern@sjr-a.de

sjr-a.de/suedstern

 Südstern Jugendtreff

 suedstern.sjraugsburg


---

**22 kosmos – Jugendhaus Univiertel**

Anna-German-Weg 1, 86159 Augsburg

kosmos@sjr-a.de

sjr-a.de/kosmos

 Jugendhaus Kosmos

 kosmos.sjraugsburg

---

**23 Streetworktreff Süd**

Skatepark Rumplerstraße, 86159 Augsburg

streetwork-sued@sjr-a.de

sjr-a.de/streetwork



**Програма відпусток Tschamp  
(Ferienprogramm Tschamp)**

[augsburg.de/tschamp](http://augsburg.de/tschamp)

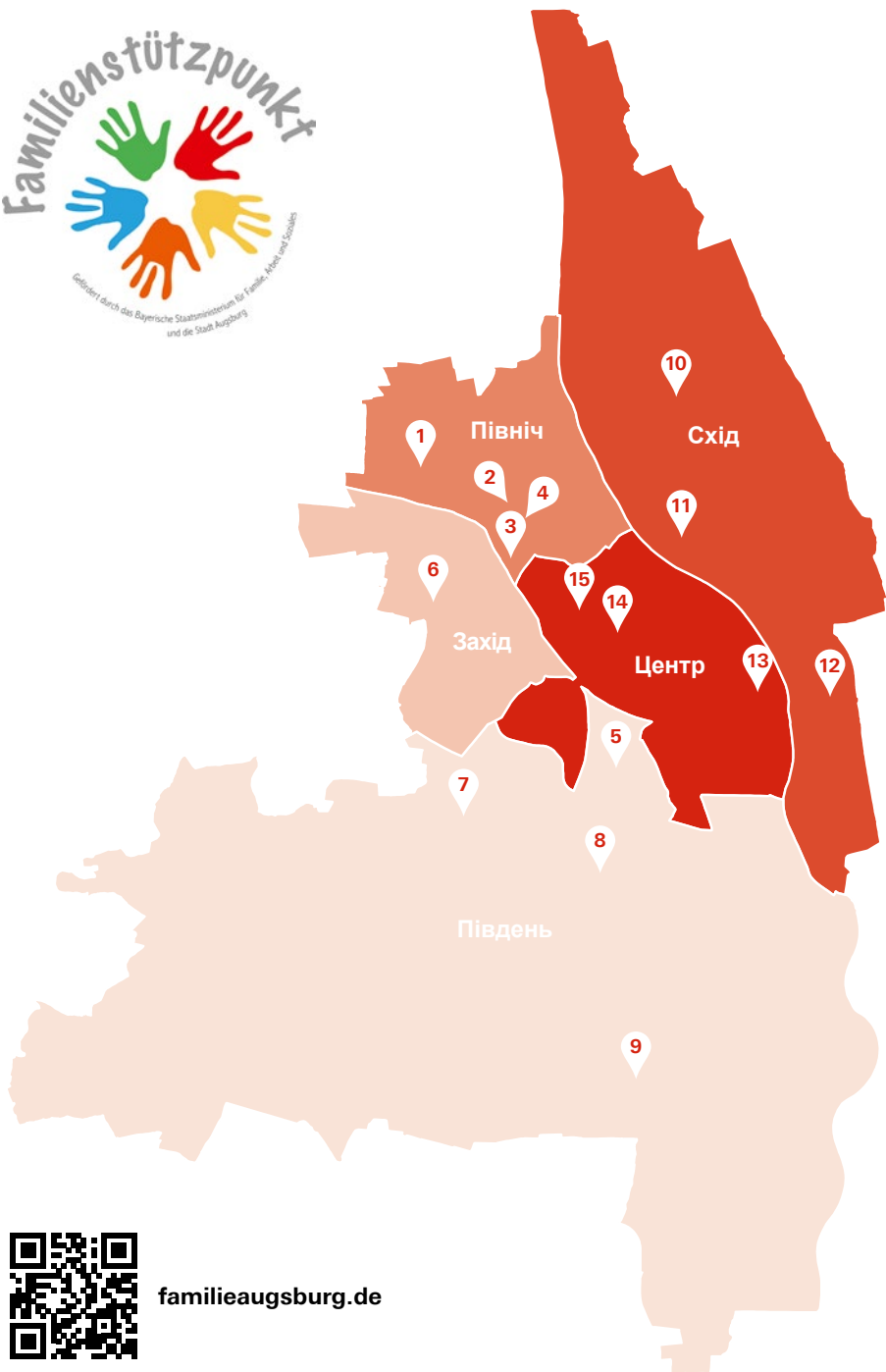




# Підтримка та консультації

В Аугсбурзі є різні місця, де батьки, сім'ї та вагітні жінки отримують підтримку та допомогу.

Місця для сімей	32
Підтримка вагітних жінок та молодих сімей	35
Що робити, якщо дитині загрожує небезпека?	36



[familieaugsburg.de](http://familieaugsburg.de)



## Місця підтримки сім'ї (Familienstützpunkte) – місця зустрічей для сімей

Місця підтримки сім'ї – це місця, де батьки зустрічаються та обмінюються ідеями. Вас консультують і підтримують в пошуку потрібної контактні особи з різних тем (освіта, догляд та пропаганда дітей, здоров'я, використання засобів масової інформації) а ще пропонують курси.

- 
- 1 Familienstützpunkt Bärenkeller**  
Drosselweg 7b, 86156 Augsburg  
fsp.baerenkeller@prisma-e-v.de

---

  - 2 Familienstützpunkt Oberhausen im h2o – Jugendhaus**  
Zollernstraße 41, 86154 Augsburg  
0821 4190660  
fsp@sjr-a.de

---

  - 3 Familienstützpunkt Oberhausen**  
Martinschule/Bildungshaus Löweneck  
Flurstraße 13, 86154 Augsburg

---

  - 4 Familienstützpunkt am Familienzentrums Peter & Paul**  
Gumpelzhaimerstraße 4, 86154 Augsburg  
0821 45578810

---

  - 5 Familienstützpunkt Hochfeld**  
Von-Parseval-Straße 23, 86159 Augsburg  
0821 26289012  
familienzentrums-augsburg@sos-kinderdorf.de

---

  - 6 K.I.D.S. Familienstützpunkt Nord/West**  
Luther-King-Straße 53, 86156 Augsburg  
0821 65094790  
familienstuetzpunkt@graceland-ev.de

---

  - 7 K.I.D.S. Familienstützpunkt Süd**  
Hessingstraße 2, 86199 Augsburg  
0821 6509682

---

  - 8 Familienstützpunkt Univiertel**  
Haus Frechdachs, Universitätsstraße 5, 86159 Augsburg  
0821 5983735  
familie@campus-elterninitiative.de

- 9 Familienstützpunkt Haunstetten**  
Johann-Strauß-Straße 11, 86179 Augsburg  
0821 8087726  
fsp-haunstetten@szaugsburg-stadt.brk.de
- 



- 10 Familienstützpunkt Hammerschmiede**  
Pappelweg 8, 86169 Augsburg  
0821 4551600
- 

- 11 K.I.D.S. Familienstützpunkt Ost**  
Humboldtstraße 5, 86167 Augsburg  
0821 7947929  
kids-ost@kindernest-augsburg.org
- 

- 12 Familienstützpunkt Hochzoll**  
Neuschwansteinstraße 23a, 86163 Augsburg  
0821 4555750  
info@buergertreff-hochzoll.de
- 

- 13 Familienstützpunkt Herrenbach**  
Herrenbachstraße 41, 86161 Augsburg
- 

- 14 Familienstützpunkt Kindernest Altstadt**  
Hunoldgraben 25, 86150 Augsburg  
0821 312590  
fsp-altstadt@kindernest-augsburg.org
- 

- 15 K.I.D.S. Familienstützpunkt Mitte**  
Volkhartstraße 2, 86152 Augsburg  
0821 45540627  
kids-mitte@kinderschutzbund-augsburg.de

## Підтримка вагітних жінок та молодих сімей

В Аугсбурзі є багато контактних пунктів координаційного захисту дітей. (Koordinierender Kinderschutz – KoKi). Там вагітні жінки і батьки з немовлятами та маляками отримують пораду і допомогу.

### Ваші контактні пункти в регіоні:

---

#### **Регіон Північ/Захід (Region Nord-West)**

Gumpelzhaimerstraße 4, 86154 Augsburg

0821 324-34314

fruehehilfen-nord@augzburg.de

fruehehilfen-west@augzburg.de

---

#### **Регіон Схід (Region Ost)**

Zugspitzstraße 179, 86165 Augsburg

0821 324-34305

fruehehilfen-ost@augzburg.de

---

#### **Регіон Центр (Region Mitte)**

Bürgermeister-Fischer-Straße 11, 86150 Augsburg

0821 324-34311

fruehehilfen-mitte@augzburg.de

---

#### **Регіон Південь (Region Süd)**

Friedrich-Ebert-Straße 12, 86199 Augsburg

0821 324-34308

fruehehilfen-sued@augzburg.de



## Що робити, якщо дитині загрожує небезпека?

Діти мають право на щасливе дитинство і ненасильницьке виховання. Фізичне або психологічне покарання не підходять для навчання дітей і тому заборонені в Німеччині.

У Вас є відчуття, що Ви переповнені вихованням дитини? У цьому Ви можете отримати допомогу від соціальної служби. Є фахівці, які можуть допомогти вам краще керувати повсякденним життям з дитиною.

Ви переживаєте за дитину, яка перебуває в небезпеці? Будь ласка, також зв'яжіться з нами в даному випадку – соціальна служба. Сюди також можуть повідомити про себе діти та молодь, які зазнають насильства або зневаги вдома.

### Ваші контактні пункти в регіоні:

---

#### Центральне місце для захисту дітей (Zentrale Fallannahme Kinderschutz)

Halderstraße 23, 86150 Augsburg

0821 324-2811

kinderschutz@augzburg.de

---

#### Місце для захисту дітей (Anlaufstelle für Kinderschutz)

Volkhartstraße 2, 86152 Augsburg

0821 45540621

anlaufstelle@kinderschutzbund-augszburg.de

## Що робити в позаробочий час?

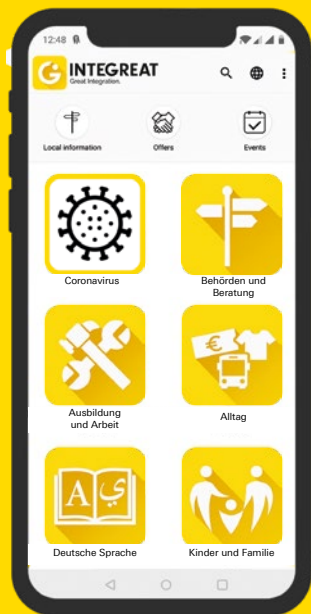
Дитині загрожує пряма небезпека?

Будь ласка, повідомте поліцію за номером 110.



Для нових мігрантів є додаток Integreat (App Integreat) як орієнтир. У ньому Ви знайдете важливу інформацію, поради такоординаційні центри кількома мовами.

Через Google Play або App Store додаток Integreat завантажуйте безкоштовно.



 [integreat.app/augsburg](https://integreat.app/augsburg)

**Відбиток**

Фото: Martin Augsburg, Ruth Plössel, Siegfried Kerpf, Michael Hochgemuth, Nikki Maier, Annette Zoepf, André Pommé, Florian Waadt, Fotostudio Weiss, Reinhard Strobl, Jürgen Lerch, Deutscher Kinderschutzbund Kreisverband Augsburg e.V., Amt für Grünordnung, Naturschutz und Friedhofswesen

Графічний S. 9: Stadtwerke Augsburg

Карты: Stadt Augsburg, Geodatenamt

ілюстрації: Adobe Stock (Chorna\_L, Good Studio, stas111), Ines Flögel

**Контакт**

Stadt Augsburg

Управління у справах дітей, молоді та сім'ї

(Amt für Kinder, Jugend und Familie)

Halderstraße 23

86150 Augsburg

електронная почта: kinder-jugend-familie@augzburg.de

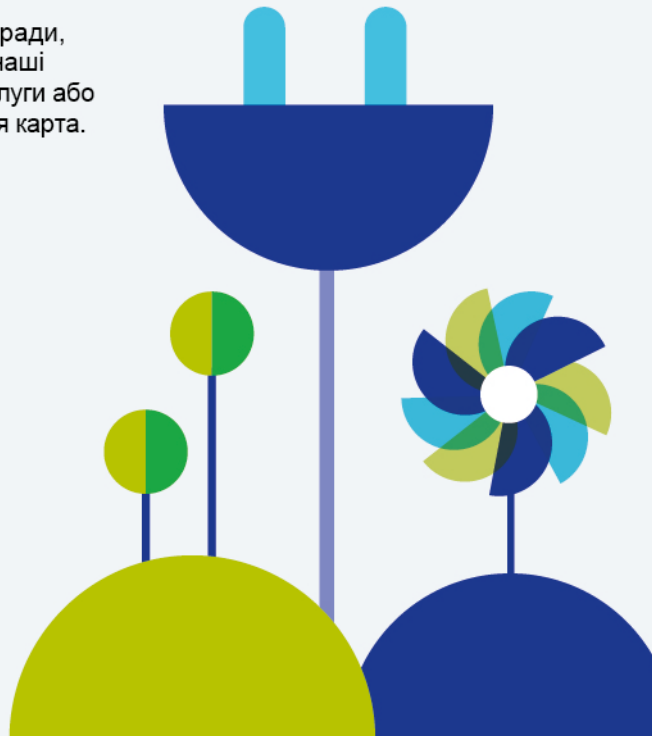
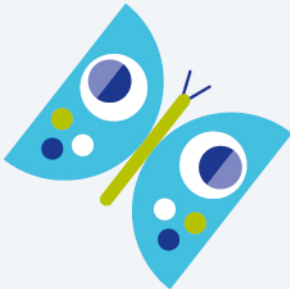
# Наші Кліматична ціль це ти.

З цією метою ми об'єднуємо для Вас всі наші проекти та діяльність, екологічний та кліматичний захист.

Тут Ви знайдете кліматичні поради, можливості для співтворчості, наші консультаційні та допоміжні послуги або Аугсбурзька кліматична дорожня карта.

[augsburg.de/bluecity](https://augsburg.de/bluecity)

#bluecityaugsburg





@stadtaugsburg